Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Aumont Loggers	NCE
CLUB 2	MJ Rolling Ducks of War	NCE

Lieu / Ort Location / Luogo	Aumont	Date / Datum Date / Data	11.01.2024
Start / Beginn Début / Inizio: 19:00	End / Ende Fin / Fine: 20:45	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	CN401
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	X
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	29

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	20023	DOMINGUES Lucas	
Official scorer Marqueur	23012	FRAZAO Gabriela	
Referee 1 Arbitre 1	3869	ROCHAT Laurent	
Referee 2 Arbitre 2	1727	JOYE Daniel	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	1
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	2
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
3	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore
MJ Rolling Ducks of War

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

☐

1 Aumont Loggers

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
16	C	FEHLMANN Thibault				21092
88	A	RICHARDS Fabian				18117
20	G	ROBERT Nathaël	X	X	X	17088
24	G	JAQUENOUD Louis				21029
30		JAQUENOUD Roger				21030
19		SANSONNENS Nathan				19026
96		SANSONNENS Maxime				19027
38		BERSIER Jules				23065
37		PIWONSKI Charly				18115
7		PIWONSKI Jean				18116
84		REY Nelson				22017
91		SCHMIDHÄUSLER Valentin				21023
64		SCHMIDHÄUSLER Clément				21085
2		THURLER Soren				19045
9		THURLER Ilhan				16844

COACH	Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	
	BOUTE Flavian		3695

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
15:44	9	38	1				
44:11	16	91	2				
47:28	9		3				
				TOTAL	3		

TIME OUT: X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
20:42	16	2	00:00	22:02	G1
23:11	2	2	00:00	25:11	E
39:11	64	2	00:00	41:11	J1
59:59	64	2	00:00	60:00	G1

TOTAL: 8 min

2 MJ Rolling Ducks of War

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
38	C	TRINCHAN Mathieu				3803
41	A	PIGNOLET Axel				3823
63	G	VAUCHER Nathan	X	X	X	18069
40	G	GUHL Robin				23099
56		VESSAZ Romain				18071
30		BOWEN Ryan				17034
37		TORCHE Loris				22101
35		MUTOMBO KABANO Kingsley				23084
39		OBERSON Valentin				18083
11		BARDET Ilian				17033
20		LOURENCO Massimo				17036

COACH	Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	
	ZBINDEN Beat		3561

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
08:05	38		1				
14:35	11	41	2				
22:02	38	41	3				
42:38	56	30	4				
45:51	20	11	5				
				TOTAL	5		

TIME OUT: X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
24:26	38	2	00:00	26:26	B1
49:54	38	2	00:00	51:54	E

TOTAL: 4 min